الجمهورية العربية السورية وزارة الكهرباء المؤسسة العامة لتوليد الكهرباء

مديرية العقود و القروض



## إعلان عن طلب عروض خارجي رقم ٢٠١٨/٣٣٤ للمرة الثانية

تعلن المؤسسة العامة لتوليد الكهرباء للمرة الثانية عن حاجتها لتصميم وتصنيع والتوريد والنقل والتأمين والتنفيذ لكافة الأعمال اللازمة (مدني ميكانيك كهرباء تحكم) والتركيب والمعايرة والاختبار والوضع بالخدمة للتجهيزات والأنظمة مع الضمان وتقديم القطع التبديلية والعدة اللازمة لإعادة تأهيل المجموعات الثانية والثالثة والرابعة في محطة توليد حلب على أساس مفتاح باليد.

إن جميع الشركات مدعوة للمشاركة في طلب العروض، وذلك وفقاً للشروط المحددة في إضبارة طلب العروض رقم ١٨/٣٣٤ ٢٠١٨ والتي يمكن للراغبين في المشاركة الحصول على الاضبارة من مديرية العقود - دائرة العقود الخارجية- في المؤسسة فيما بين الساعة الحادية عشر والثانية عشر والنصف خلال ساعات العمل الرسمي، وذلك مقابل مبلغ ١٠٠٠ يورو بالنسبة للأجانب والعرب غير السوريين أو ٥٠٠٠٠ ألف ليرة سورية بالنسبة للسوريين.

- مدة التنفيذ : ٢٦/ شهر لكامل المشروع (مدة تنفيذ كل مجموعة ١٢ شهر) و تبدأ اعتبارا" من اليوم التالي لتاريخ أمر المباشرة . وتعتبر عنصر مفاضلة بين العروض.
  - التأمينات الأولية : ٣٠٠٠٠٠٠ يورو فقط ثلاثة ملايين يورو.
    - التأمينات النهائية : ١٠٠% من قيمة العقد .
- المعايير التي ستستخدم في تقييم العروض ستكون كما يلي (المرجعية ١٠ علامات قسم الأعمال الميكانيكية ٤٠ علامة قسم الأعمال المدنية ٥ علامات) علامة قسم الأعمال المدنية ٥ علامات) ويرفض العرض الذي ينال علامة فنية أقل من ٧٠ علامة.
  - مدة ارتباط العارض بعرضه: ١٢٠ يوماً اعتباراً من اليوم التالي لآخر موعد لتقديم العروض.
    - على العارض الالتزام بكافة أحكام دفاتر الشروط وخاصة تسديد الضرائب والرسوم.
- تقدم العروض خلال فترة تنتهي في الساعة ٣٠، ١٤, ٣٠ من تاريخ ٢٠١٩/٣/٢٥ إلى ديوان المؤسسة العامة لتوليد الكهرباء الكائن في دمشق ـ المزة ـ شارع ١٧ نيسان مقابل فندق الكارلتون ـ الجمهورية العربية السورية.

دمشق في ۲۰۱۹/۱/۲۰.

المدير العام للمؤسسة العامة لتوليد الكهرباء المهندس محمود حسن رمضان

## SYRIAN ARAB REPUBLIC PUBLIC ESTABLISHMENT OF ELECTRICITY FOR GENERATION CONTRACTS & LOANS DEPARTMENT



## EXTERNAL CALL FOR TENDERS No. 334/2018

## For the second time

Public Establishment of Electricity For Generation announces for the second time its need for designing, manufacturing, supplying, transporting, insuring, executing all the needed works(civil- mechanical-electrical- C&I), erecting ,calibrating, testing, putting into execution for equipment and systems with guarantee and submitting spare parts and necessary tools for rehabilitation of units no. 2,3 & 4 of Aleppo power plant on turn-key basis.

All firms are invited to participate in this call for tenders . This will be according to the conditions specified in the file of External Call For Tenders No.334/2018.

Those interested in participation can obtain a copy of the file from the contracts and loans department in the Establishment between 11-12.30 a.m, during the official business hours and against payment of Euro(100) for foreigners and Arabs non Syrian or 50000 Syrian pounds for Syrians.

- Execution period: /36/ months for the whole project (12 months for each unit) starting from the next day of commencement order. It will be considered as a preference element between the offers.
- Bid bond: /3 000 000/ Euro, only three millions Euro.
- Performance Bond: 10% of the total value of the contract.
- Criteria basis that will be used for tender evaluation will be as follows: (The total Technical marks are 100 marks, these marks will be distributed as follows: Company reference /10/ marks, mechanical section /40/ marks, electrical section /35/ marks, C&I section /10/marks, civil works /5/ marks).
- The Bidder who will score less than 70 marks will be rejected.
- Option period: (120) days, from the next day of the closing date for submitting the offers.
- The Bidder has to be bound with the regulations of all books of conditions specially paying the taxes and duties.

Offers should be presented within a period terminating at 14.5 O'clock of the official business hours of 25 / 3/2019, to the registration office of PEEG at Mazzeh – 17 Nissan street – in front of Carlton hotel – Damascus, Syrian Arab Republic.

Damascus,

20/1/2019

Same

GENERAL DIRECTOR OF PEEG Eng. Mahmoud Ramadan